



Urnieta
udala

**DIRULAGUNTZA DEIALDIA
CONVOCATORIA DE SUBVENCION
2., 3., 4., 5., 6., 7. eta 8. eranskinak
anexos 2, 3, 4, 5, 6, 7 y 8**

ESKARIA AURKEZTEN DUEN PERTSONA PERSONA QUE PRESENTA LA SOLICITUD

Izena eta abizenak Nombre y apellidos	NAN DNI	Generoa Género: Emakumea Mujer Gizona Hombre Ez binarioa No binario
--	----------------	--

HONAKO NAIZEN ALDETIK EN CALIDAD DE:

	Interesduna Persona interesada
	Ordezkaria (ordezkapena egiaztatu beharko da) Representante (se deberá acreditar la representación) Interesdunaren izen abizenak edo entitatearen izena Nombre y apellidos de la persona o entidad interesada NAN –IFZ DNI-CIF

JAKINARAZPEN BIDEA MEDIO DE NOTIFICACIÓN

Jakinarazpen ELEKTRONIKO bidez (ziurtagari digitala behar da) Notificación ELECTRÓNICA (se necesita certificado digital) Abisuetarako e-maila E-mail para avisos:			
POSTAZ (jakinarazpenetarako helbidea adierazi) Correo postal (indicar el domicilio de notificaciones): Helbidea (kalea, zbk, solairua, atea) Dirección (calle, nº, piso y mano):			
P.K. C. P.	Herria Municipio	Telefonoa 1	Telefonoa 2

JAKINARAZPENETARAKO HIZKUNTZA IDIOMA PARA LAS COMUNICACIONES

Euskara Ele bitan Bilingüe

ADIARAZPEN ARDURATSUA DECLARACION RESPONSABLE

Hau adierazten dut, nire pertsonari edo ordezkatzten dudana erakundeari erreferentzia eginez: 1. Gizarte Segurantzarekiko betebeharrak egunean izatea 2. Diru-laguntzei buruzko Lege Orokorraren 13. artikuluan jasotako debekuren baten eraginpean ez egotea. Arrazoi beragatik beste diru-laguntza batzuk eskatzeari dagokionez:	Declaro, en referencia a mí persona o en referencia a la entidad a la que represento: 1. Estar al día en el cumplimiento de las con la Seguridad Social. 2. No estar incurso en ninguna de las prohibiciones recogidas en el artículo 13 de la Ley General de Subvenciones. En relación a la solicitud de otras subvenciones por el mismo motivo:	
Erakundea edo jatorria Entidad u origen	Egoera Situación	Zenbatekoa Importe
	Eskatutakoa Solicitado	
	Jasotakoa Recibido	
	Eskatutakoa Solicitado	
	Jasotakoa Recibido	

Diru-laguntza ordaintzeko BANKU-KONTUAREN ZENBAKIA (24 digito) NÚMERO DE CUENTA BANCARIA para el ingreso de la subvención (24 dígitos)

E	S																				
----------	----------	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

	DATUEN BABESA	PROTECCIÓN DE DATOS
Arduraduna Responsable	URNIETAKO UDALA (P2007700D) San Juan, 5, 20130, Urnieta, Gipuzkoa Tel.: 943 008000; E-mail: urnieta@urnieta.eus	URNIETAKO UDALA (P2007700D) San Juan, 5, 20130, Urnieta, Gipuzkoa Tel.: 943 008000; E-mail: urnieta@urnieta.eus
Helburuak eta zilegitasuna Fines y licitud	Laguntzak, bekak, diru-laguntza, sariak, kultur espazioen lagapena, kultur zerbitzuetan altak, liburutegia eta udal artxiboaren kontsultak kudeatzea, Toki Araubideko Oinarri buruzko 7/1985 Legearekin bat etorrituz.	Gestión de ayudas, becas, subvenciones, premios, cesiones de espacios culturales, altas en servicios culturales, biblioteca y consultas del archivo municipal de acuerdo a la Ley 7/1985 de bases del régimen local.
Hartzaileak Destinatarios/as	Datu pertsonalak gaian eskuduntza duten beste Administrazio Publiko batzuei jakinarazi ahal izango zaizkie, hala nola, Eusko Jaurlaritzari, Estatuko Administrazio Orokorrari eta Gipuzkoako Foru Aldundiarri. Dirulaguntzak argitaratzeagatik zilegitasuna duten hirugarren batzuk eta Kulturnieta lotutako sozietate publikoa.	Los datos personales podrán ser comunicados a Administraciones Públicas con competencia en materia como Gobierno Vasco, Administración General del Estado y Diputación Foral de Gipuzkoa. Terceros legitimados por publicación de ayudas y subvenciones y Kulturnieta sociedad pública vinculada.
Eskubideak Derechos	Interesdunak bere datuetarako sarbide, zuzenketa, ezabatze eskubideak, eta horien tratamendua mugatzeko edo horri kontra egiteko eskubideak ditu, jakinarazpen bat bidaliz Udaleko helbidera edo ddpdp@urnieta.eus posta elektronikora, bere nortasunaren egiaztapirra gehituz. .	La persona interesada tiene derecho de acceso, rectificación, supresión de sus datos, y la limitación u oposición a su tratamiento mediante el envío de una comunicación escrita a la dirección del Ayuntamiento incluyendo documento acreditativo de su identidad o al correo electrónico dpo-dpd@urnieta.eus.
Inf. gehigarria Inf. adicional	Datuen babes politika www.urnieta.eus helbidean eskuragarri.	Política de protección de datos disponible en www.urnieta.eus.

Data Fecha

Sinadura Firma

DIRULAGUNTZA DEIALDIA
CONVOCATORIA DE SUBVENCION
2., 3., 4., 5., 6., 7. eta 8. eranskinak
 anexos 2, 3, 4, 5, 6, 7 y 8

AURKEZTU BEHARREKO DOKUMENTAZIOA DOCUMENTACIÓN A PRESENTAR	
	NANaren fotokopia Fotocopia del DNI
	Zerga-betebeharrak egunean izatearen ziurtagiria edo baimena Certificado de estar al corriente de las obligaciones tributarias o autorización.
	Baimena ematen diot berariaz Urnietako Udalari nire izenean eska dezan Gipuzkoako Foru Ogasunarekiko zerga-betebeharrak egunean ditudala egiaztatzen duen ziurtagiria.
	Autorizo expresamente al Ayuntamiento de Urnieta a solicitar en mi nombre el certificado de estar al corriente de mis obligaciones tributarias con la Hacienda Foral de Gipuzkoa.
Eta gainera, eranskinaren arabera, En función del anexo además	
Musika grabazioak (2. eranskina) Grabaciones musicales (anexo 2) Epea: 2021/11/30a arte Plazo: hasta 30/11/2021	Taldearen kurrikuluma Curriculum del grupo
	Taldeakide guztien NANen kopia Fotocopia del DNI de todos los miembros
	Proiektu musikalaren izaera eta ibilbidea Características y recorrido del proyecto musical
	Diskoaren 2 ale 2 ejemplares del disco
	Grabazio eta edizio kostuen fakturak Facturas de los costes de grabación y edición
Eliteko kirolariak (3. eranskina) Deportistas de élite (anexo 3) Epea: 2021/04/23a arte Plazo: hasta 23/04/2021	Lehiaketa ofizialetan lortutako kirol-lorpenen ziurtagiria, dagokion federazioak emandakoa. Certificado de logros deportivos obtenidos en competiciones oficiales expedido por la federación correspondiente
Aisialdiko begirale eta zuzendari ikastaroak (4. eranskina) Cursos de monitor y director de tiempo libre (anexo 4) Epea: 2021/09/01-2021/09/30 Plazo: 01/09/2021-30/09/2021	Ikastaroaren ezaugarrien eta bertan matrikulatuta egotearen ziurtagiria, dagokion aisialdi-eskolak emana Certificado de las características del curso y de estar matriculado en el mismo, emitido por la escuela de tiempo libre correspondiente
	Atal teorikoa gainditu izanaren agiria (Aisialdi Eskolak egina) Documento de haber aprobado la parte teórica del curso, emitido por la Escuela de Tiempo Libre
	Begirale edo zuzendari titulua eskuratu izanaren agiriaren Titulación de monitor/a o director/a de tiempo libre
Euskaltegiko matrikula (5. eranskin) Matrícula de euskaltegi (anexo 5) Epea: 2021/07/01-2021/09/30 Plazo: 01/07/2021-30/09/2021	Euskaltegiak emandako ziurtagiria, bertaratzea, aprobetxamendua eta ordaindutako matrikularen zenbatekoa egiaztatzen dituen edo baimena. Certificado emitido por el euskaltegi, acreditativo de la asistencia, aprovechamiento y el importe de la matrícula abonada o autorización.
	Baimena ematen diot berariaz Urnietako Udalari nire izenean eska dezan euskaltegian bertaratzea, aprobetxamendua eta ordaindutako matrikularen zenbatekoa egiaztatzen dien ziurtagiria. Autorizo expresamente al Ayuntamiento de Urnieta a solicitar en mi nombre el certificado acreditativo de asistencia, aprovechamiento y matrícula abonada en el euskaltegi.
	Bizitza Laboralaren txostena (langabetuak) Informe de Vida Laboral (personas desempleadas)
HHI ikastaroetara joatea (6. eranskina) Desplazamientos cursos EPA (anexo 6) Epea: 2021/04/23 edo 2021/07/01-2021/07/30 Plazo: 2021/04/23 o 01/07/2021-30/07/2021	HHI zentroaren ziurtagiria, asistentzia, taldea eta matrikulatze-data ziurtatuz Certificado certificando asistencia, grupo y fecha de matriculación emitido por el centro EPA
	Bizitza Laboralaren txostena (langabetuak) Informe de Vida Laboral (personas desempleadas)
Ur inguruneke ikastaroak burutzeko bidaia (7. eranskina) Desplazamientos a cursos de medio acuático (anexo 7) Epea: 2021/07/01-2021/07/30 Plazo: 01/07/2021-30/07/2021	Ikastaroaren matrikularen eta asistentziaren ziurtagiria edo baimena Certificado de la matrícula y de asistencia al curso o autorización
	Baimena ematen diot berariaz Urnietako Udalari nire izenean ur-inguruneke ikastaroan matrikulazioa eta joan izana egiaztatzen duen ziurtagiria eskatzeko. Autorizo expresamente al Ayuntamiento de Urnieta a solicitar en mi nombre el certificado que acredite la matriculación y la asistencia al curso de medio acuático.
Establezimendu komertzialetako errotuluak (8. eranskina) Rótulos de establecimientos comerciales (anexo 8)	Errotulu nagusiarengatik ordaindutako diru-kopuruaren ordainagiria edo faktura. Recibo o factura de la cantidad abonada por el rótulo principal.
	Establezimenduaren argazki eguneratua. Fotografía actualizada del establecimiento.